

Message Text

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 01 MOSCOW 09785 01 OF 02 141430Z

41

ACTION EUR-12

INFO OCT-01 ISO-00 VO-03 SCA-01 INSE-00 DHA-02 ORM-01 /020 W

----- 046826

R 140934Z JUL 75

FM AMEMBASSY MOSCOW

TO SECSTATE WASHDC 2179

LIMITED OFFICIAL USE SECTION 1 OF 2 MOSCOW 9785

E.O. 11652: N/A

TAGS: CVIS CASC CGEN PINT SREF, UR

SUBJECT: REVISION OF USG REPRESENTATION LIST 17

REF: A) MOSCOW 9440

B) MOSCOW 9720

C) STATE 161688

1. IN ACCORDANCE REF (A), THERE FOLLOW THE EMBASSY'S RECOMMENDED ADDITIONS AND DELETIONS TO THE DEPT'S REVISED USG REPRESENTATION LIST 17. SUPPLEMENTARY RECOMMENDATIONS MAY FOLLOW ON OR BEFORE JULY 15, AND IT IS THEREFORE REQUESTED DEPT. COMMENCE TYPING LIST NO EARLIER THAN JULY 16.

2. CASES ARE SUBDIVIDED BY REPUBLIC AND INCLUDE AS MUCH REVISED INFORMATION AS EMBASSY HAS BEEN ABLE TO OBTAIN IN AVAILABLE PERIOD OF TIME. EMBASSY HAS MERELY NOTED CASES OF NIV APPLICANTS APPEARING ON DEPT'S LIST, WHICH DEPT. MAY WISH EITHER DELETE OR LEAVE ON LIST. EMBASSY HAS ALSO DISTINGUISHED BETWEEN EXIT APPLICATIONS AND REFUSALS ON CASES NOTED BELOW, AND DEPT MAY WISH REVISE HEADING OF REPLIST COLUMN 3 ACCORDINGLY.

ARMENIA:

1. DELETE KAPOOSHIAN FAMILY (RECEIVED EXIT PERMISSION).
2. DELETE SAFARIAN, ARUS (RECEIVED EXIT PERMISSION AND NIV).
3. DELETE SAHAKIAN FAMILY (VAGHASHAK RECEIVED EXIT PERMISSION AND LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 02 MOSCOW 09785 01 OF 02 141430Z

NIV, AND FAMILY NOT PURSUING APPLICATION TO EMBASSY'S KNOWLEDGE).

4. ALTOUNIAN FAMILY REFUSED YEREVAN JUNE 4, 1974.
5. DJENKJIAN FAMILY REFUSED YEREVAN OCTOBER 1974.
6. KASPARIAN APPLIED YEREVAN FEBRUARY 1975.
7. KHRIMIAN, TORGOM: ADD WIFE SIRVARD AND CHILDREN SHUSHAN AND VARUZHAN; FAMILY APPLIED YEREVAN NOVEMBER, 1974.
8. KHRIMIAN, JIRAIR APPLIED YEREVAN NOVEMBER 1974.
9. NENEDJIAN, OVSEP: ADD WIFE RIPSİK AND DAUGHTER ANAIT: ENTIRE NENEDJIAN FAMILY APPLIED YEREVAN FEB 20, 1975.

10. ADD FOLLOWING FAMILIES:

(A) AMAMDZHYAN, BEATRIS AND HUSBAND JIRAIR KENDERZHYAN AND CHILDREN ANAIT KETCHEDZHYAN AND LEVON KETCHEDZHYAN. ADDRESS: II NORK MASSIV, HOUSE 82, APT 55, YEREVAN 62. APPLIED YEREVAN JAN 7, 1974, REFUSED YEREVAN JUNE, 1974.

(B) AMAMDZHYAN, VRAM AND WIFE ZARTAR. ADDRESS: I NORK MASSIV, HOUSE 66, APT 8, YEREVAN. APPLIED YEREVAN JAN 7, 1974, REFUSED YEREVAN JUNE, 1974.

(C) ASSADOURIAN, GARO AND WIFE ROZA AND CHILDREN TERESA AND ARDEMIS. ADDRESS: UL. SHIRAK 46, APT 7, KIROVAGAN. APPLIED YEREVAN APRIL 16, 1974, REFUSED YEREVAN JUNE, 1974.

(D) DARMANDZHYAN, HAROUTOUN. ADDRESS: UL. 13, HOUSE 15, OKTEMBERYAN. REFUSED YEREVAN JULY 1974.

(E) DERVISHIAN, ROBERT AND BROTHER VAHAN AND SISTER ARAKSIA. ADDRESS: UL. STEPANYANA 5, APT 45, NORK NORK II MASSIV, YEREVAN 6. APPLIED YEREVAN MAY 22, 1975

(F) TORIKIAN, ARMENAK AND WIFE AGHAVNIE AND CHILDREN GRIGOR AND GAYANE. ADDRESS: UL. SHIRVANZADE 18, APT 31, YEREVAN 375014. APPLIED YEREVAN JUNE 26, 1974, REFUSED YEREVAN JULY 17, 1974. LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 03 MOSCOW 09785 01 OF 02 141430Z

(G) VARTABEDIAN, HAROUTOUN AND WIFE DAVIDAGHAIAN, LYDIA AND CHILDREN VARTABEDIAN, ELIZABETH AND VARTABEDIAN, MGRDITCH. ADDRESS: UL. PAREGAMOUTIAN 62, APT 21, YEREVAN 33. APPLIED YEREVAN MAY 29, 1974, REFUSED YEREVAN JULY 4, 1974.

11. REVISED LIST SHOULD CONTAIN 18 FAMILY UNITS AND 63 INDIVIDUALS.

AZERBAYDZHAN - NO CHANGE. TOTAL 1 FAMILY, 4 INDIVIDUALS.

BELORUSSIA:

1. DELETE KAPLINSKAYA. (RECEIVED EXIT PERMISSION AND NIV 1/13/71).
2. SUGGEST DELETE MAKUCEWICZ. IGNATIY ADVISED EMBASSY IN TELEPHONE CONVERSATION JUNE 20 THAT FAMILY HAD NOT APPLIED FOR EXIT PERMISSION "IN LAST TEN YEARS".
3. ADDRESS OF CINMAN: UL. SUVOROVA 48/8, VITEBSK.
4. EKELCHIK: REFUSED MINSK FEB 1974.
5. POMERANIEC: REFUSED GOMEL' MAY 10, 1971.
6. ROSHKO: APPLIED GRODNO AUG 9, 1973.
7. REVISED LIST SHOULD CONTAIN 9 FAMILY UNITS AND 25 INDIVIDUALS.

ESTONIA - NO CHANGE. 2 FAMILY UNITS, 4 INDIVIDUALS.

GRUZIA:

1. ALTHOUGH SPONSOR HAS FILED IV PETITION, ALL CORRESPONDENCE INDICATES AVETISOVA IS NIV RPT NIV APPLICANT.

KARELIA - NO CHANGE. 1 FAMILY UNIT, 5 INDIVIDUALS.

KAZAKHSTAN:

1. ADD FURMAN, TAMARA ALBERTOVNA AND HUSBAND FRIDRICH AND LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 04 MOSCOW 09785 01 OF 02 141430Z

CHILDREN OLGA, IRINA AND MARINA. ADDRESS ALMA- ATA 480061, UL. ZLATOUSTOVSKAYA 17. REFUSED ALMA-ATA MAY 27, 1975.

2. REVISED LIST SHOULD CONTAIN 3 FAMILY UNITS AND 7 INDIVIDUALS.

KIRGHIZIA- NO CHANGE. 1 FAMILY UNIT, TWO INDIVIDUALS.

LATVIA:

1. DELETE DONINS (RECEIVED EXIT PERMISSION AND DEPARTED USSR).
2. DELETE IMIRIAN FAMILY (RECEIVED EXIT PERMISSION).
3. DELETE JAHGINIAN (RECEIVED EXIT PERMISSION AND DEPARTED UUSR).

4. BULLINGER FAMILY APPLIED STUCHKA JUNE 24, 1975.
5. TILLE APPLIED RIGA APRIL 3, 1975.
6. REVISED LIST SHOULD CONTAIN 22 FAMILY UNITS AND 55 INDIVIDUALS.

LITHUANIA:

1. ADD FOLLOWING FAMILIES:

(A) BAILEY, ANGELE SERAPINO NEE KRAUJELYTE. ADDRESS: MOLETIU RAHONAS, STIRNIU PASHTAS, ZAGARU KAIMAS. REFUSED VILNIUS APRIL 18, 1975.

(B) JANUSEVICIA, FRANCES NEE JUTINSKAYTE. ADDRESS: UL. ZHEMAYTES 13-7, RADVILISHKIS. APPLIED APRIL, 1974.

(C) JURGUTIS, MARIJA ANTANO NEE LUTSKUTE AND DAUGHTERDAINA. ADDRESS: VILNIUS, UL. ZHIRMUNU, DOM 75. APPLIED VILNIUS FEB 1975.

(D) KARVELIS, EDMUND AND WIFE FELICIA AND DAUGHTERS ZITA AND VERGINIA. ADDRESS: KAUNAS 233036, PROSPEKT TAIKOS 75-70. APPLIED KAUNAS MARCH 26, 1975

(E) MACYS (MACIENE), ONA NEE PRUSAITYTE. ADDRESS: KAPSUKO LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 05 MOSCOW 09785 01 OF 02 141430Z

RAYONG, KAPSUKO RAYON, DEREVNYA IGLISKELIU. APPLIED KAPSUKAS AUG 15, 1974.

2. PAULIONIENE APPEALED TO SUPREME SOVIET JULY 6, 1974.
3. VALANCIENE APPLIED MAY 23, 1975, REFUSED VILNIUS JUNE 30, 1975.
4. TAMOSAITYTE (REF B) IS NIV CASE.
5. YOFFE APPEARS FROM INCOMPLETE EMBASSY FILES TO BE NIV CASE.
6. REVISED LIST WOULD INCLUDE 29 FAMILY UNITS AND 56 INDIVIDUALS IF NIV CASES REMAIN, OR 27 FAMILY UNITS AND 53 INDIVIDUALS IF NIV CASES DELETED.

LIMITED OFFICIAL USE

NNN

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 01 MOSCOW 09785 02 OF 02 141442Z

41

ACTION EUR-12

INFO OCT-01 ISO-00 VO-03 SCA-01 INSE-00 DHA-02 ORM-01 /020 W

----- 046966

R 141430Z JUL 75

FM AMEMBASSY MOSCOW

TO SECSTATE WASHDC 2180

LIMITED OFFICIAL USE SECTION 2 OF 2 MOSCOW 9785

MOLDAVIA:

1. HERMAN REFUSED KISHINEV SEPT 1974.
2. ADD ABRAMOVICH, MARK AND WIFE FANIA AND DAUGHTER BELLA.
ADDRESS: KISHINEV 277039, UL. CHERNYSHEVSKOGO 66, APT 42.
REFUSED KISHINEV APRIL 1975.
3. ADD ARANOV, YULIY AND WIFE YELENA ALEKSEYEVNA. ADDRESS:
KISHINEV 277001, NEGRUTSI BOULEVARD 4, KORPUS 1, APT 50.
REFUSED KISHINEV JUNE, 1975.
4. REVISED LIST SHOULD CONTAIN 4 FAMILY UNITS AND 9 INDIVIDUALS.

RSFSR:

1. ADD EIPPERT, TEODOR AND WIFE IDA AND DAUGHTER FRIEDA.
ADDRESS: NOVOSIBIRSK 630105, UL. KROPOTVINA 127, APR 81.
REFUSED NOVOSIBIRSK OCTOBER 1974.
2. KHARITONOV ADDRESS: UL. PARKOVAYA 16 #55/2 APT 104,
MOSCOW. REFUSED MOSCOW SEPT 13, 1974.
3. DELETE FRANKEL FAMILY (OSCOW A-214)
4. DELETE SHARAFUTDINOVA (MOSCOW 8315)
5. LEVENTHAL REFUSED MOSCOW JAN 1973.
6. STEPANIZKAYA/DONDYSH APPLIED MOSCOW MARCH 1975.

LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 02 MOSCOW 09785 02 OF 02 141442Z

7. REVISED LIST SHOULD CONTAIN 30 FAMILY UNITS AND 65 INDIVIDUALS.

TADZHIKISTAN -- NO CHANGE. 3 FAMILY UNITS, 15 INDIVIDUALS.

UKRAINE:

ADD FOLLOWING FAMILIES:

1. BRAUNSTEIN, NICHOLA. ADDRESS: UZHGOROD, KARMELYUK 1. APPLIED UZHGOROD, APRIL 1974.

2. CICHANKOVA, HIZELLA NEE BUCHMAN AND SON NIKOLAJ. ADDRESS: UZHGOROD, UL. HORKOHA 1/6. APPLIED UZHGOROD, JUNE 4, 1974.

3. DANELIUK, MARIA MANOL'YEVNA. ADDRESS: CHERNOVITSKAYA OBLAST, RAYON NOVOSELITSA, SLOBODA. APPLIED CHERNOVITSY AUG 1974.

4. GOLOVCHAK (HOLOVCHAK), ROZALIA ONUFRUYEVNA NEE TSEBRYK. ADDRESS: L'VOV OBLAST', STARYY SAMBIR. RAYON, LUZHOK VERKHNY. REFUSED SAMBIR SEPTEMBER 1974.

5. KOGAN, DIANA FILIPPOVNA AND HUSBAND IL'YA MIKHAYLOVICH AND DAUGHTER SVETLANA IL'YEVNA. ADDRESS: ODESSA 28, UL BUDENNOGO 22/16. REFUSED ODESSA OCTOBER 16, 1974.

6. PROKOPOWYCZ, LUBOMYR. ADDRESS: L'VOV OBLAST', MUKOLAIJV RAYON, BEREZDIVTZI. REFUSED MUKOLAIJV FEB 19, 1975.

7. SLAVUTER, KIM RAFAILOVICH. UL. SOVETSKOY ARMII 41/31, ODESSA. APPLIED ODESSA FEB 19, 1975.

8. ZELMANOVITCH, SOLOMON AND WIFE SERENA (NEE KESSLER) AND CHILDREN DMITRIY AND LILIYA. ADDRESS: UL. DZERZHINSKOGO 39, UZHGOROD. APPLIED UZHGOROD AUG 14, 1974.

9. ZURAWINSKI, IVAN ALEKSEEVICH. ADDRESS: CHERNOVITSKAYA OBLAST', DER KHOTIN, UL. KRASNARMEYSKAYA 70. REFUSED CHERNOVITSY MAY 15, 1974.
LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 03 MOSCOW 09785 02 OF 02 141442Z

10. DELETE FOLLOWING: (ALL RECEIVED EXIT PERMISSION)

(A) BERGMANN

(B) FEDORUK

(C) FEHN

(D) GOLDENBERG

(E) HUNTER

(F) SCHTELMAN

11. DELETE KATERINA S. SHIMONOVITZ (INFORMED EMBASSY SHE IS NOT APPLYING).

12. BADO APPLIED L'VOV FEB 5, 1974.

13. CHOMA APPLIED KOZOVSKIY RAYON AUG 26, 1974.

14. FUKS APPLIED KHUST JUNE 1974.

15. GREENBAUM REFUSED UZHGOROD AUG 1974 (APPLIED MAY 1974).

16. HUCAL APPLIED TERNOPOL' MAY 21, 1975.

17. KACHURAK REFUSED KOLOMYIA AUG 2, 1974.

18. KUZMA ADDRESS: L'VOV 290053, UL. NAUCHNAYA 94/62. REFUSED L'VOV OCTOBER 1974.

19. MESH/IZAKSON REFUSED ODESSA MAY 20, 1974. ADDRESS: ODESSA, UL NECHIPURENKO 13/11.

20. MUZ REFUSED TERNOPOL' FEB 1975.

21. WEISZ (WIESS) APPLIED MUKACHEVO MAY 10, 1975.

22. REVISED LIST SHOULD INCLUDE 108 FAMILY UNITS AND 289 LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 04 MOSCOW 09785 02 OF 02 141442Z

INDIVIDUALS.

UZBEKISTAN:

1. ADD BALSHEM, ABRAHAM EDLIVICH AND WIFE MARIA ZAHARAVNA AND SON PETER AND PETER'S WIFE CLARA LEONIDOVNA AND PETER'S SON JAMES PETROVICH. ADDRESS: TASHKENT C-13, DOM 9, APT 35. REFUSED TASHKENT FEB 1975.

2. REVISED LIST SHOULD INCLUDE 9 FAMILY UNITS AND 30 INDIVIDUALS.

REPLIST 17 TOTALS:

1. FOREGOING INCLUDES EMBASSY RECOMMENDATIONS FOR DELETION OF

16 FAMILY UNITS AND ADDITION OF 28 FAMILY UNITS. REVISED LIST
TO DATE SHOULD INCLUDE 238 FAMILY UNITS AND 626 INDIVIDUALS
IF NIV CASES ARE DELETED OR 241 FAMILY UNITS AND 630
INDIVIDUALS IF NIV CASES ARE RETAINED.
STOESSEL

LIMITED OFFICIAL USE

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01 JAN 1994
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: REFUGEES, VISAS
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Draft Date: 14 JUL 1975
Decaption Date: 01 JAN 1960
Decaption Note:
Disposition Action: RELEASED
Disposition Approved on Date:
Disposition Authority: MorefiRH
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment: 25 YEAR REVIEW
Disposition Date: 28 MAY 2004
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1975MOSCOW09785
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: n/a
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Film Number: D750242-0819
From: MOSCOW
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1975/newtext/t19750759/aaaacalk.tel
Line Count: 390
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Office: ACTION EUR
Original Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 8
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: 75 MOSCOW 9440
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Authority: MorefiRH
Review Comment: n/a
Review Content Flags:
Review Date: 12 JUN 2003
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review History: WITHDRAWN <10 Jun 2003 by MorefiRH, INA>; RELEASED <12 JUN 2003 by MorefiRH>; APPROVED <12 JUN 2003 by MorefiRH>
Review Markings:

Margaret P. Grafeld
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
06 JUL 2006

Review Media Identifier:
Review Referrals: n/a
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: REVISION OF USG REPRESENTATION LIST 17
TAGS: CVIS, CASC, CGEN, PINT, SREF, UR
To: STATE
Type: TE
Markings: Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 06 JUL 2006